

QP CODE: 18103712



Reg No :

Name :

B.Com. DEGREE (CBCS) EXAMINATION, DECEMBER 2018

First Semester

Common Course II - HN1CCT05 -

HINDI-PROSE, COMMERCIAL CORRESPONDENCE & TRANSLATION

(For B.Com Model II Programmes)

2018 Admission only

13274671

Maximum Marks: 80

Time: 3 Hours

Part A

किन्ही दस प्रश्नों के उत्तर लिखिए

1. दिनकर स्वतंत्रता के पहले किस प्रकार के कवि के रूप में स्थापित हुए ? स्वतंत्रता के बाद किस नाम से प्रसिद्ध हुए ?
2. अब्दुल कलाम का पूरा नाम क्या है? उनका जन्म किस गांव में हुआ था ?
3. बेंगलुरु में स्थित हिन्दुस्तान एयरो नॉटिक्स लिमिटेड में काम करते वक्त अब्दुल कलाम किन किन विषयों को सीखा?
4. मुक्तिबोध की किस रचना पर प्रतिबन्ध लगाया गया था ?
5. अकाल मृत्यु किसकी रचना है ? किस विधा की रचना है ?
6. 'जब द्वीप ही लक्ष्य हो' किस विधा की रचना है ? इसमें किस प्रदेश का वर्णन किया गया है?
7. अर्ध सरकारी पत्र क्या है?
8. व्यावहारिक पत्र क्या है? उसके कितने भेद हैं?
9. पत्र लेखन में विनम्रता का मतलब क्या है?
10. पत्र लेखन में विषय सामग्री का क्या मतलब होता है?
11. निम्नलिखित अंग्रेजी शब्दों के हिन्दी शब्द लिखिए।
a) Formal b) Head office c) Casual d) Action
12. निम्नलिखित हिन्दी शब्दों के अंग्रेजी शब्द लिखिए।
a) सूचना b) प्रबंधक c) राष्ट्रीयता d) ज्ञापन

(10×2=20)

Part B

किन्ही छः प्रश्नों के उत्तर लिखिए

13. ईर्ष्यालु व्यक्ति दूसरों की निंदा क्यों करता है?
14. अब्दुल कलाम को अपना भविष्य अंधकारमय क्यों दिखाई पड़ा?





15. मुक्तिबोध की आर्थिक दुर्दशा का वर्णन परसाई ने किस प्रकार किया है ?
16. अकाल मृत्यु कहानी खेल पर आधारित कहानी है। इस कथन की समीक्षा करें।
17. लक्षद्वीप की विशेषताएँ क्या क्या हैं?
18. श्रीराम प्रकाशन, मुंबई को एक प्रबंधक की आवश्यकता है। उक्त पद के लिए एक आवेदन पत्र तैयार कीजिए।
19. कृषि की आवश्यकता के लिए ऋण की प्रार्थना करते हुए यूनियन बैंक के शाखा प्रबन्धक के नाम एक पत्र लिखिए।
20. पुस्तकालय में सदस्यता के लिए पुस्तकालय अध्यक्ष को पत्र लिखिए।
21. चेक बुक प्रदान करने हेतु बैंक के प्रबन्धक के नाम एक पत्र तैयार कीजिए।

(6×5=30)

Part C

किन्हीं दो प्रश्नों के उत्तर लिखिए

22. हिंदी में अनुवाद करें।
The following officials of this office are due to retire from government service from the dates shown against their names. They are in occupation of government accommodation. Dates of estate are requested to finalize their account regarding house rent so that issuing of no demand certificate in their favour may not be unnecessarily delayed.
23. अंग्रेज़ी में अनुवाद करें।
टाइपराइटर मशीन बहुत समय से खराब पड़ी है और इससे काम का हर्ज हो रहा है। कृपया कंपनी को इसे तुरंत ठीक करने के लिए कहें। जैसे मैंने टेलीफोन पर बताया है, हमने उनको इसके लिए कोई अनुमान भेजने को नहीं कहा।
24. अब्दुल कलाम ने अपने विद्यार्थी जीवन में किन किन समस्याओं का सामना किया था ?
25. 'अकाल मृत्यु' कहानी का सारांश लिखिए।

(2×15=30)